TIM J. LEHMANN

25 Liberty St, Apt 7, Montpelier, VT, USA

614.623.1939

TimJLehmann@gmail.com

EDUCATION

2009-2011 Master of Theological Studies Harvard Divinity School

Cambridge, MA

Concentration: East Asian Religious Studies

2003-2007 Bachelor of Arts - Religious Studies The College of Wooster

Wooster, OH

FOREIGN LANGUAGE COMPETENCIES

- **❖** Modern Mandarin Chinese 2007-Present
 - o Advanced speaking and listening skills
 - o Advanced reading and writing skills
- Classical Chinese 2009 Present
 - o Intermediate reading skills

SKILLS/QUALIFICATIONS

- Experienced and highly proficient in the translation of Modern Chinese into English
- Well-versed in Traditional and Simplified forms of Chinese characters; capable of rendering names and terms into either Pinyin or Wade-Giles romanization, with or without tone marks
- ❖ Excellent proofing and editing skills, with 10+ years' experience
- Familiar with and experienced in appropriate academic formatting (MLA, Chicago, APA, etc.)
- Competent in the use of Microsoft Windows and Office software (Word, Excel, etc.)
- ❖ Typing speed: 70+WPM

RELEVANT WORK EXPERIENCE

Sept. 2007- July 2009 Master's Level Oral English Teacher

Nanjing University of Science & Technology

Nanjing, China

2007-2009 Oral English Tutor/Dissertation Editor/

Website translation

Nanjing University of Science & Technology

Nanjing, China

OTHER RELEVANT WORK EXPERIENCE

June - Sept. 2011 Researcher/Graphic Designer

Shugendō Now (documentary film about Japanese

religion)

Montreal, Canada

HONORS & AWARDS

- ❖ Receipt of Academic Grant 2009-2011 (Harvard)
- ❖ Received Foreign Language & Area Studies Scholarship (FLAS) (Summer 2010, Harvard, Scholarship for "Harvard Summer in Beijing" accelerated Chinese language study)
- ❖ Graduated Cum Laude 2007 (College of Wooster)
- ❖ Departmental Honors: Religious Studies (Wooster)
- **❖** Senior Independent Study Thesis: Honors (Wooster)
- Dean's List 2004-2007 (Wooster)
- ❖ Receipt of Yearly Merit-based Scholarship 2003-2007 (Wooster)